Patent Claim

Blade wheel machine with reduced noise generation, e. g. compressor, fan, ventilator, pump, turbine etc., the blades of which are provided with internal cavities from which release openings or gaps are extending, starting from the blades and leading to the release openings or their vicinity, characterized in that the internal cavities (7, 12) of the stator or rotor blades (6, 11) or of both types of blades are connected to a source or sources of an auxiliary medium, consisting of either an outside source (16) of a pressure medium or one of more extractions (17) of the auxiliary medium from the actual source, or an open suction supply of the auxiliary medium from the atmosphere or a combination of these sources.

BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND

DEUTSCHES PATENTAMT

©

Deutsche Kl.:

27 c - 11/04

© Offenlegungsschrift 1428 188

Aktenzeichen:

P 14 28 188.0 (M 61 492)

Anmeldetag:

24. Juni 1964

Offenlegungstag: 28. November 1968

Ausstellungspriorität:

®

Unionspriorität

②

2

2

43

Datum:

2. Juli 1963

®

Land:

Tschechoslowakei

3)

Aktenzeichen:

3802

<u></u>

Bezeichnung:

Schaufelmaschine mit verminderter Geräuscherzeugung

(6)

Zusatz zu:

€2

Ausscheidung aus:

71)

Anmelder:

Moravec, Zdenek, Prag

Vertreter:

Junius, Dr. Walther, Patentanwalt, 3000 Hannover

12

Als Erfinder benannt:

Erfinder ist der Anmelder

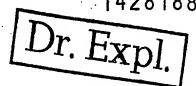
Benachrichtigung gemäß Art. 7 § 1 Abs. 2 Nr. 1 d. Ges. v. 4. 9. 1967 (BGBl. I S. 960): 23. 2. 1968

Patentanwalt Dipl.-Ing. A. SPREER Göttingen, Groner Str. 37

Fernruf 59923 · Postscheckkonto: Köln 86838 · Bankkonto: Kreissparkasse Göttingen 5254. Privat: Kleperweg 6 · Fernruf 59923

1428188

Patentanwalt Dipl. Phys. Dr. Walther Junius 3 Hannover, Abbestr. 20



Göttingen, 20. Juni 1964 Meine Akte: 9654 S/B

Ing. Zdeněk Moravec, Prana 2, Legerova 8 (CSSR)

"Schaufelmaschine mit verminderter Geräuscherzeugung"

Die Erfindung betrifft eine Benaufelradmaschine, z.b. einen Kompressor, ein Gepläse, einen Ventilator, eine Pumpe, eine Turbine u.dgl. in einer Anordnung, die verminderte Geräuscherzeugung sichert. Die erfindungsgemässe Anordnung betrifit insbesondere Schaufelradmaschinen, deren Schaufeln mit inneren Hohlräumen versenen sind, aus denen Ausplasöffnungen oder Spalte herausgeführt sind, die aus den Schaufeln in den Austrictskanten oder in deren wäne munden.

Schaufelradmasohinen sind gewöhnlich die Ursache eines Sirenengeräusches, welches vom Standpunkt der Arbeitshygiene hinderlich und zu beanstanden ist und das gesamte technische Niveau der erwähnten Maschinen herabsetzt. Bei der Konstruktion von Schaufeln werden bisher die, zu niedriger Geräuscherzeugung führenden Bedingungen nicht gepührend beachtet.

. 2000 1 4835

beiten festgestellt, dass das Sirenengeräusch beim
Durchgang der Schaufeln durch die Soge hinter den
vorangenenden Schaufeln nervorgerufen wird. Der Sog
hinter der Schaufel ist aurch Geschwindigkeitsverminderung hinter der Austrittskante dieser Schaufel
gekennzeichnet, welche Geschwindigkeitsverminderung auch
die nahen benachbaren Gebiete betritit.

Zweck der Errindung ist es, die erwähnten Nachteile zu beseitigen.

Die Anordnung der Schaufelradmaschine mit hohlen Schaufeln, die mit Ausblasöffnungen oder Spalten in den Austrittsöffnungen oder in deren Nähe versehen sind, ist erfindungsgemäss dadurch gekennzeichnet, dass die inneren Hohlräume der Stator- oder Rotor- schaufeln, bzw. beider Schaufelarten mit der Quelle oder den Quellen eines Hilfsmediums in Verbindung stehen, bestehend entweder aus einer äusseren Quelle eines Druckmediums oder einer, bzw. mehreren Ent- nahmen des Hilfsmediums aus der eigentlichen Quelle, oder einer offenen Saugzuführung des Hilfsmediums aus der Atmosphäre, bzw. aus Kombinationen dieser Quellen.

Die Ertindung soll nun mit Hitfe der beiliegenden.

BAD ORIGINAL

und Ausführungsbeispiele darstellen, näher erklärt werden. Es zeigen:

- Fig. 1 die Verhältnisse der verminderten Geschwindigkeit hinter der Austrittskante,
- Fig. 2 einen Profilschnitt durch eine hohle Schaufel mit Ausblasspalte in der Austrittskante,
- Fig. 3 ein Ausführungsbeispiel der Zuführung des
 Hilfsmediums in die innere Schaufelhonlräume
 und
- Fig.4, 5 und 6 Beispiele des Anschlusses von drei verschiedenen Quellen für die Zufuhr des Hilfsmediums.

Beschreibung erwähnten Vernältnisse an einem Beispiel eines Schaufelschnittes, in dem der stator vor dem kotor angeordnet ist. Das medium umströmt die Statorschaufel 1 in kichtung des Pfeils a. Der Strom wird infolge keibung an den wänden der Statorschaufel 1 gebremst, was die Geschwindigkeit vermindert und eine Grenzschicht 2 hervorruit. Hinter der Austrittskante 3 verlasst das medium die Schaufel und Dildet einen Sog 4, in dem die Geschwindigkeit im vergleich mit anderen Geoleten heraugesetzt ist. Die Kotorschaufel 5 dreht sich in kichtung des Pieils b und schneidet den Sog 4 hinter den Statorschaufeln 1.

Annliche Vernältnisse entstenen Dei Andranung der

Räder, wo der Rotor vor den Stator gestellt wird.

Diese ungünstigen Verhältnisse werden erfindungsgemäss durch eine derartige Vergrösserung der Geschwindigkeit im Sog beseitigt, dass die Geschwindigkeit so weit als möglich den Geschwindigkeiten aussernalb des Sogs gleicht, wodurch auch die primäre Ursache des Sirengeräusches beseitigt wird.

Diese Wirkung wird aadurch erzielt, aass der Sekundärstrom eines Hilfsmediums durch Ausblasöffnungen oder Schlitze in den Austrittskanten der hohlen Stator- oder Rotorschaufeln, bzw. beder Schaufelarten, überwiegend in Richtung des die Schaufel umfliessenden Primärstroms herausgeführt wird, u,zw. derart, dass durch diesen Sekundärstrom das Geschwindigkeitsprofil hinter der Schaufel ausgeglichen wird.

Die Schaufel 6 in Fig. 2 besitzt z.s. einen inneren
Hohlraum 7, in den Hilfsluftmasse oder Flüssigkeit
aus einer Hilfsquelle zugeführt wird, wie im weiteren
erklärt werden soll. Der Sekundärstrom 8 tritt aus
dem Gebiet der Austrittskante 9 überwiegend in Richtung des Hauptstromes 10, der die Schaufel 6 umströmt,
neraus. Dieser Sekundärstrom 8 verbindet sich dann mit
dem Hauptstrom 10, der die Schaufel 6 umströmt. Bei
den Eintrittskanten der folgenden Schaufelreihe kann
dann grosse Ausgleichung des Schnelligkeitsprofils BAD ORIGINAL

Contract the first of the contract of the cont

SE 1 35 A ;

und praktische Beseitigung der Schnelligkeitsverminderung im Sog erreicht werden.

Die Einführung des Hillsmediums in die inneren schaufelnohlräume kann auf verschiedene Weise durchgeführt werden,
z.B. gemäss dem Ausführungsbeispiel in Fig. 3. Die Schaufeln 11 sind hier mit inneren Hohlraumen 12 und mit Auslasspalten 15 versenen. Die inneren Hohlräume 12 der
Schaufeln 11 sind leitend mit einem gemeinsamen Verteilungskanal 14 verbunden, in den Kohrleitung 15 für
die Zuführung des Hillsmediums, z.B. Luft mündet.
Die Hillsluft aus der Kohrleitung 15 gelangt in den Verteilungskanal 14 und dann in die inneren Hohlräume 12
der Schaufeln 11.

Austrittskanten aurch die Spaiten 13 in den Primärstrom, der aurch die eigentliche maschine transportierten Luit, wie bereits oben erwähnt.

Die Hilfsluft kann aus verschiedenen Quellen geliefert werden. Gemäss Fig. 4 ist die Konrleitung 15 für die Hilfsluft an eine selbständige äussere Quelle 16 von Druckluft angeschlossen. Gemäss Fig. 5 wird die Hilfsluft aus der eigentlichen Maschine an einer gewählten Abnahmestelle 17 in die Konrleitung 15 abgepumpt. Gemäss Fig. 6 kann die Hilfsluft in ihre offene Kohrleitung 15 aus der Atmosphäre hineingesaugt werden, insbesondere bei Unterdruckbetrieb des Kompressors, wobeiBAD ORIGINAL

im Saugronr ein niedrigerer Druck als in der Atmosphäre nerrscht.

menrstufiger Ausführung können natürlich im Rahmen der vorliegenden Erfindung auch verschiedene Abänderungen und Kombinationen der beschriebenen Anordnungen verwendet werden.

the control of the second of the second

1. "我们就是我们的时间,我们们就是这种时间,这种时间,这种时间,我们就是这种时间,我们就是这种时间,我们就是这种时间,我们就是这种时间,我们就是这种时间,我

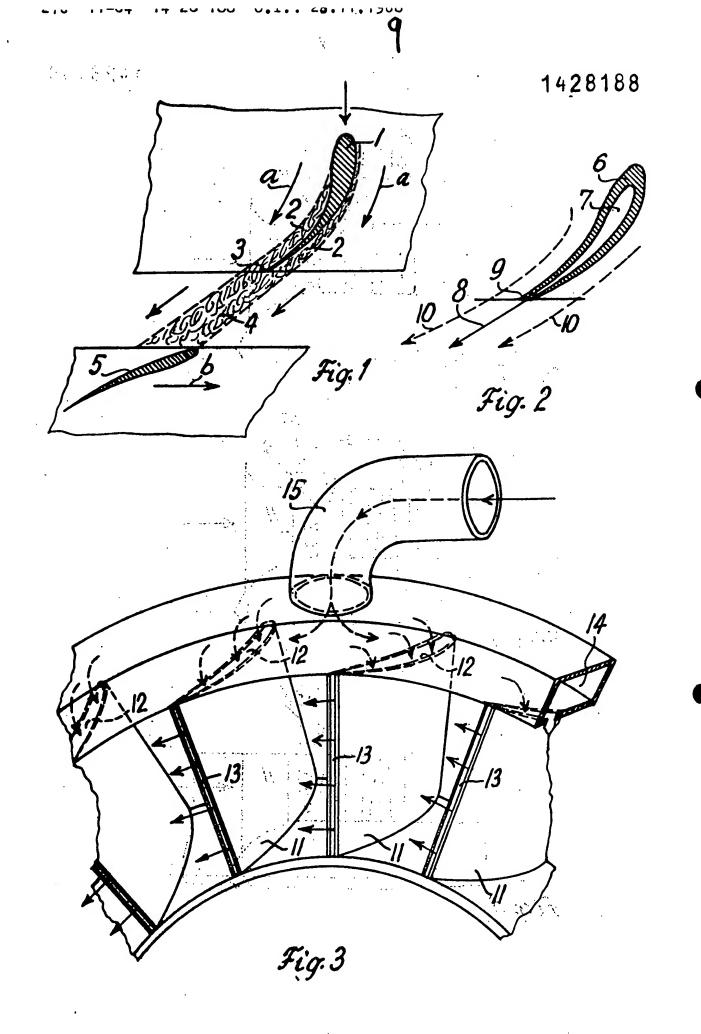
(1) 11 (1) 11 (1) 11 (1) 11 (1) 12 (1) 12 (1) 12 (1) 13 (

and the second of the second o

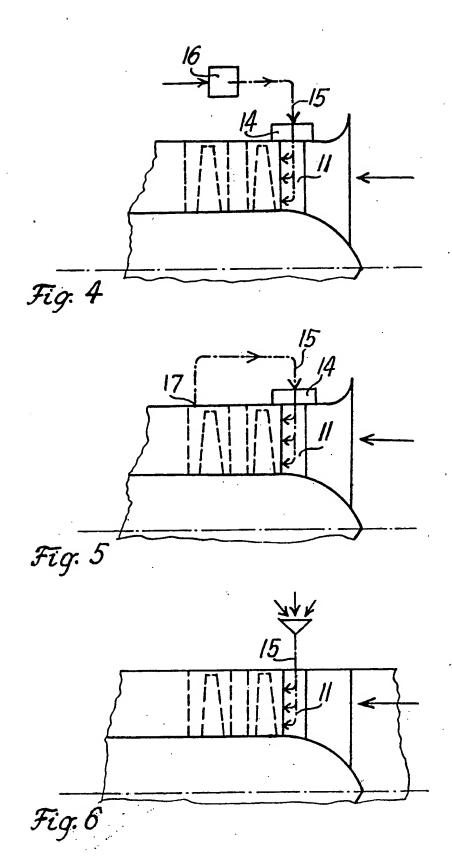
BAD ORIGINAL

Patentanspruch

Schaufelradmaschine mit verminderter Geräuscherzeugung, z.B. Kompressor, Gebläse, Ventilator, Pumpe, Turbine u.dgl., deren Schaufeln mit inneren Hohlräumen versehen sind, aus denen Ausblasöfinungen oder palten nerausgeführt sind, die aus den Schaufeln in den Austrittsöfinungen oder n deren Nähe münden, dadurch gekennzeichnet, dass die inneren Hohlräume (7,12) der Stator- oder Rotorschaufeln (6,11) bzw. beider Schaufelarten, mit einer Quelle oder Quellen eines Hilfsmediums in Verbindung stelen, bestehend entweder aus einer äusseren Quelle (16) eines Druckmediums, oder einer, bzw. mehreren Entnahmen (17) des Hilfsmediume aus der eigentlichen Quelle, oder einer offenen Saugzuführung des Hilfsmediums aus der Atmosphäre, bzw. aus Kombinationen dieser Quellen.



-809810/0424



This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

BLACK BORDERS

IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES

FADED TEXT OR DRAWING

BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING

SKEWED/SLANTED IMAGES

COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS

GRAY SCALE DOCUMENTS

LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT

REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

☐ OTHER:

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.